

# Fiskets Gang

Utgitt av Fiskeridirektøren

Kun hvis kilde oppgis, er ettertrykk fra „Fiskets Gang“ tillatt.

38. årg.

Bergen, Torsdag 3. januar 1952

Nr. 1

Abonnement kr. 10.00 pr. år tegnes ved alle postanstalter og på Fiskeridirektørens kontor. Utlandet: Til Danmark, Sverige og Island kr. 10.00, ellers kr. 16.00 pr. år.  
Annonsepris: Pristariff fåes ved henvendelse til Fiskeridirektørens kontor. „Fiskets Gang“'s telefoner 16 932, 14 850. Postgiro nr. 691 81. Telegramadresse: „Fiskenytt“.

## Oversikt over fisket i tiden 17. des. — 31. des. 1951.

Som sedvanlig har det ikke vært noe større fiske i siste halvpart av desember. Mange fiskere sluttet av driften i god tid før jul og dertil har det især på syd- og vestkysten vært meget ruskevær. Det foreligger følgende meldinger:

### *Fetsild- og småsildfisket:*

I Nord-Norge foregikk det en del fiske i uken før jul i Finnmark og Troms, mens det var uvær på Helgeland og i Nordland ellers. I Finnmark ble det på Bergsfjord fisket 250 hl fabrikkvare. I Troms var ukefangsten 13 330 hl, hvorav på Nordreisa 6950, Kåfjord 1900, Ulsfjord 130 og Sørreisa 4350 hl. Mellom jul og nyttår har det praktisk talt ikke vært noen drift. Det er blitt meldt om et kast av ukjent innhold på Lyngen og om fangst av 300 hl på Eidsfjord, Vesterålen.

Også i Trøndelag var driften sterkt innskrenket vesentlig på grunn av hjemreise. Før jul ble det fisket og levert til frysing for agn 300 hl sild samt til hermetikk 1110 skjegger mussa.

### *Fisket i Finnmark.*

Det foreligger ikke nøyaktige tallmessige oppgaver over fisket i site halypart av desember. Det opplyses imidlertid at fisket før jul var forholdsvis bra, men med avtakende deltakelse. Mellom jul og nyttår har det også vært et par utrorsdager med til dels bra fangster.

### *Seifisket med garn i Vesterålen:*

Fra Andenes meldes det om fangster i uken til 22. desember på 200 til 4000 kg og ukefangst på 105 tonn sei, 1,6 tonn brosme og 0,5 tonn lange. Rognutbyttet utgjorde 27 hl. I uken mellom jul og nyttår har det vært 3 utrorsdager med noe mindre seifangster, nemlig på 100 til 2400 kg, gjennomsnittlig 7—800 kg pr. trekning.

Fra Bø i Vesterålen meldes det om sterkt stormhindret garnfiske i uken som endte 22. desember og ukefangst på 21 500 kg sei, mens fisket i siste uke av desember samlet liten deltakelse, men ga bra fangster på 1500 til 2500 kg for Hovden. Utsiktene anses som gode og værforholdene var gunstige.

### *Levendefisk:*

Det var forholdsvis livlig føring av levendefisk fra fiskedistriktene på strekningen Smøla-Helgeland i uken før jul, nemlig til Trondheim ca. 45 000 kg levende torsk og til Bergen 20 000 kg. I uken etter jul har det ikke vært noen levendefiskomsetning.

### *Møre og Romsdal:*

Snurrevadfartøyene hadde et par gode driftsdager umiddelbart før jul med fangster på opptil 3000 kg

torsk og hyse. Noe fiske på bankene var det ikke. I siste halvpart av desember er det blitt ilandbrakt 96 tonn fisk og skalldyr, hvorav nevnes 20 tonn torsk, 62 tonn sei (småsei), 11 tonn hyse og mindre partier av andre fiskeslag.

#### *Sogn og Fjordane:*

Det har ikke vært noe fiske av betydning.

#### *Hordaland:*

I siste halvpart av måneden har det i fylket vært fisket ca. 3000 kg torsk omsatt levende, likeledes ca. 2000 kg småsei.

#### *Rogaland:*

Det foreligger ingen meldinger.

#### *Skagerakkysten:*

Værforholdene var dårlige, især i uken etter jul. Før jul ble det tatt ca. 10 000 kg torsk og 30 000 kg lyr, etter jul bare 3000 kg torsk og 8—10 000 kg lyr.

#### *Skalldyr:*

Av reker ble det i siste halvpart av måneden på Skagerakkysten tatt bare tils. ca. 1000 kg. Møre hadde i samme tidsrom 150 kg hummer og 1200 kg reker. Også Rogaland har hatt til dels bra tilgang på hummer, men værforholdene hemmet fisket meget.

#### *Forsøksfiske etter storsild:*

Prøvedrivingen etter storsild er blitt satt i gang mellom jul og nyttår, således forsøkte en driver natt til 28. desember på Buadjupet og en annen driver samme natt på Svinøyfeltet. Fangstene utgjorde henholdsvis 1 storsild og 1 storsild og 2 makrell. Det var litt fugl å se på begge felt.

---

#### Engelsk mål og vekt omgjort til norsk:

1 pund	=	0,454 kg
1 cwt	=	50,8 »
1 stone	=	6,35 »
1 kit	=	10 stones
1 cran	=	170,47 liter
1 gallon	=	4,54 »
1 tonn	=	1016 kg
1 barrel sild	=	121,2 liter

## Statens Fryseri Ålesund

Etablert 1920

Isfabrikk. Kjølelager. Spesielle kjølelagre for klippfisk. Sild- og fiskfryseri. Eksport av frossen sild, fisk og kvalbiff.

Telegramadr.: Frostprodukt    Telefon 3144

Betjening døgnet rundt



Ut-  
landet.

#### Sildesesongen for East Anglia.

Sildesesongen for East Anglia må tross sine mange uvanlige tildragelser ha gitt de fleste av fiskerne bra økonomisk utbytte. Skjønt det er stor forskjell mellom de beste og dårligste resultater kan det pekes på at den samlede fangst for Yarmouth og Lowestoft på 302 327 crans eller 30 372 crans mindre enn i 1950 utbrakte £ 74 416 større førstehandsverdi dette år, nemlig £ 1 092 152 mot £ 1 017 736.

Silden uteble for annet år på rad fra sine vanlige banker omkring Smith's Knoll, og da den ble funnet stod den langt ute og var mer storfallen enn vanlig i disse farvann. Den vitenskapelige forutsigelse gikk på ny ikke i oppfyllelse. Det var pent, mildt vær i 6 uker. Oktober måned-perioden kom og gikk uten de vanlige store fangster og først da de mørke netter kom begynte silden å røre på seg («Swim»). I november derimot falt det beste fiske sammen med fullmånen. De banker det ble fisket mest på var Well Bank samt østenfor og øst og sydøst for Indefatigable Bank godt utenom Smith's Knoll. Dessuten opptrådte silden dottevis slik at en båt kunne dra svarte garn mens nærmest liggende båt dro 100 crans. Det gikk opp og ned med fisket og det var håp om større fangst enn i 1950 helt til slutten av november da store stimer av pilchards satte inn på feltet istedenfor sild eller mellom sildestimene og drev fiskerne til mild fortvilelse og gjorde en tidligere slutt på sesongen enn tilfellet ellers ville ha vært. Den 26. og 27. november ble det tatt store fangster av pilchards (sardiner), således på sistnevnte dato nærmere 6500 crans med enkeltfangster på opptil 140 crans.

Deltakelsen i fisket utgjorde for begge havner 172 damp- og 193 motordrivere sammenlignet med 202 damp- og 163 motordrivere i 1950.

Samlet fangst for Yarmouth til 1. desember var på 179 209 crans fordelt på 4153 fangster. Verdien var £ 622 701. For Lowestoft var fangsten delt på 2802 fangster, tilsammen 123 118 crans til verdi £ 469 451. Det samlede seongutbytte ble dermed 302 377 crans til verdi £ 1 092 152 sammenlignet med 332 699 crans og £ 1 017 736 i 1950. En nådde ikke opp til det mål en satte seg for saltsildtilvirking på 100 000 tnr., men saltet 86 805 tønner mot 64 792 tnr. i 1950.

Fangstmengden ble anvendt på følgende måte (fjorårets tall i parentes): Saltet 63 003 (46 655), iset for eksport

1213 (24 029), røykt 58 195 (64 980), kippersbehandlet 16 109 (13 116), marinert 8192 (6730), hermetisert 33 590 (33 624), frosset 11 345 (6513), olje og mel 34 061 (55 271), til hjemmemarkedet 76 409 (78 327) alt i crans.

Prisene har dreiet mellom 85 sh. pr. cran og 28,4 sh. og utgjorde gjennomsnittlig 72 sh. 3 d. pr. cran. (The Fishing News 15. desember 1951).

### Lowestoff-driverne fortsetter med fisket i Kanalen.

Som vanlig fortsetter en del av driverne fra Lowestoft med sildefisket. I uken som endte 7. desember ble det innbrakt 5724 crans og i uken som endte 15. desember 1281 crans. Værforholdene især i uken som endte 15. desember var meget dårlige. De små sildepartier i uken til 15. desember oppnådde meget gode priser, nemlig 166 sh. 9 d. pr. cran. Silden ble solgt til kippersfremstilling og til hjemmemarkedet. Det meste av silden de to siste uker ble tatt ved Cape Gris Nez-bankene. (Fra The Fishing News 15. og 22. desember).

### Det svenske sildefiske.

Under det svenske sildefiske i tiden 1. juli—8. desember er det blitt ilandbrakt i alt 34 605 tonn sild i fersk stand samt 2923 tonn sild, som var blitt saltet ombord. I fjor i samme tidsrom utgjorde utbyttet 34 605 tonn fersk sild og 2027 tonn sild saltet ombord. Av den i år fersk ilandbrakte sild er det etter ilandbringelsen blitt saltet 14 537 tonn mot i fjor 11 239 tonn.

### Det hollandske sildefiske.

I uken som endte 15. desember ble det i hollandske havner ilandbrakt 15 749 tønner fiskepakket saltsild, som bringer totalkvantumet for sesongen opp i 815 296 tønner mot 830 719 tnr. foregående sesong. Av det saltede parti bestod 228 262 tnr. i matjessild, 137 637 tnr. i fullsild, 440 984 tnr. i steurharing og 8413 tnr. i ijle haring. Det opplyses at det i sesongen er blitt eksportert 261 522 tnr. saltsild mot 153 347 tnr. i tilsvarende tidsrom av 1950.

### Det danske fiske i november måned.

Det var meget urolige værforhold, som hemmet fisket. I alt ble det i danske havner i november ilandbrakt ca. 16 300 tonn fisk og skaldyr, som også innbefatter 1300 tonn levert fra svenske fartøyer. I forhold til oktober måned er dette bare det halve. Den største nedgang faller på industrifisk. Sammenlignet med gjennomsnittsutbyttet for november måned i årene 1942/50 er det derimot en stigning på 3100 tonn. Av muslinger ble det tatt 1500 tonn mot 3800 tonn i samme måned i fjor. Eksporten av fersk fisk utgjorde ca. 5700 tonn eller 500 tonn mer enn i november 1950. Av muslinger ble det eksportert 1000 tonn mot 4400 tonn i november 1950.

Fangsten av flatfisk (rødspette, skrubbe og sandflyndre) var på 3200 tonn, hvorav ca. 2200 tonn rødspette, ca. 600 tonn skrubbe og resten sandflyndre. Utbyttet av rødspettefisket viser en nedgang i forhold til oktober måned og gjennomsnittsfangsten for november i årene 1942/50 på henholdsvis 1300 og 300 tonn.

Torskefisket ga ca. 2500 tonn — litt mer enn i oktober, men 1500 tonn mindre enn gjennomsnittlige i november 1942/50.

Ilandbrakt fisk til Andenes i tiden 1. januar—15. desember 1951.

Fiskesort	Mengde	Anvendelse		
		Iset	Saltet	Hengt
	tonn	tonn	tonn	tonn
Torsk . . . . .	1 244	342	514	388
Sei . . . . .	2 244	809	771	664
Lange . . . . .	118	47	29	42
Blålange . . . . .				
Brosme . . . . .	72	23	12	37
Hyse . . . . .	39	35	—	4
Kveite . . . . .	71	71	—	—
Svartkveite . . . . .	88	87	1	—
Uer . . . . .	422	416	6	—
Steinbit . . . . .	18	18	—	—
Pigghå . . . . .	—	—	—	—
Annen fisk . . . . .	15	11	2	2
I alt	4 331	1 859	1 335	1 137

Leverkvantum 5016 hl, hvorav damptran 2701 hl, rognkvantum 794 hl, hvorav 449 hl iset.

Av sild av I. og II. sortering ble det tatt 1600 tonn — 2200 tonn mindre enn i oktober, men dobbelt så meget som gjennomsnittet for november 1942/50. Fisket foregikk omkring Grenen samt i Skagerak.

Av ål ble det tatt 800 tonn, som ikke avviker særlig fra fisket i sammenligningsperiodene. Av håbrann ble det tatt 125 tonn mot 160 tonn i november i fjor.

Laksefisket med drivline i Østersjøen ga fangst av tils. 115 tonn mot 260 tonn i november i fjor.

Industrifiskfangsten utgjorde 6500 tonn eller 1/4 av fangsten i oktober måned. Nedgangen i utbyttet skyldes især avslutningen av trålfisket etter sild i Nordsjøen. (Fiskeribladet — desember 1951).

### Fiskemarkedet i Australia.

Følgende gjengis fra det danske tidsskrift »Fiskeribladet« desemberutgave:

»I en innberetning fra det danske generalkonsulat i Sidney berettes det at forbruket av fisk pr. innbygger i Australia ligger på ca. 5 kg pr. innbygger pr. år. Det lave tall er ikke uttrykk for manglende interesse for fisk blant befolkningen men snarere for utilstrekkelige tilførsler til overkommelige priser. Det australske fiske synes å være i tilbakegang og importen er ikke blitt forøket i samme utstrekning, som befolkningen er steget ikke minst ved en betydelig innvandring etter krigen. Etter at Australia har inngått en 15-års-kontrakt om kjøttleveranser til Storbritannia til priser, som antas å ville stramme det innenlandske marked for kjøtt, kan det ventes at interessen for forbruk av fisk vil bli ytterligere forøket.

De i australske farvann forekommende fiskearter, som er gjenstand for fangst er på mange måter forskjellige fra de i nordeuropiske farvann kjente sorter både når det gjelder utseende og smak. Den samlede fangst i året 1. juli 1949—30. juni 1950 utgjorde litt over 35 000 tonn, og det er blit kalkulert med at fangsten følgende år vil vise en nedgang på ca. 10 000 tonn. Tilbakegangen i fangsten skyl-

Fisk brakt i land i Møre og Romsdal fylke i tiden  
1. januar—22. des. 1951.

Fiskesort	Mengde	Anvendelse				
		Iset	Saltet	Hermetikk	Hengt	Fiske-mel
Torsk <sup>1)</sup> .....	1 660	1 330	315	1	1	13
Sei .....	<sup>2)</sup> 5 487	2 017	1 266	93	2 075	36
Lyr .....	150	148	—	—	2	—
Lange .....	4 071	263	3 630	—	178	—
Blålange .....	268	1	263	—	4	—
Brosme .....	3 085	285	2 378	—	422	—
Hyse .....	1 395	1 395	—	—	—	—
Kveite .....	1 393	1 393	—	—	—	—
Gullfl., rødsp. ...	26	26	—	—	—	—
Smørflyndre ...	22	22	—	—	—	—
Uer .....	72	72	—	—	—	—
Skate og rokke	410	410	—	—	—	—
Annen fisk ....	166	153	5	—	8	—
Håbrand .....	100	100	—	—	—	—
Pigghå .....	2 132	2 129	—	—	1	2
Makrellstørje ..	269	218	—	51	—	—
Hummer .....	139	137	—	2	—	—
Reker .....	82	58	—	24	—	—
Krabbe .....	485	120	—	365	—	—
<b>I alt</b>	<b>21 412</b>	<b>10 277</b>	<b>7 857</b>	<b>536</b>	<b>2 691</b>	<b>51</b>
<b>Herav til:</b>						
Ålesund .....	10 978	5 301	5 599	78	—	—
Kristiansund N.	1 490	1 220	30	—	191	49
Smøla .....	1 212	319	3	130	760	—
Bud—Hustad .	801	321	379	91	10	—
Ona—Bjørnsund	532	314	218	—	—	—
Bremsnes .....	1 931	669	41	19	1 200	2
Haram .....	386	196	22	168	—	—
Søre Sunnmøre	2 667	1 027	1 513	49	78	—
Grip .....	505	196	—	1	308	—
Kornstad .....	910	714	52	—	144	—

<sup>1)</sup> Ålesund utenom oppsynstiden. <sup>2)</sup> Herav 31 tonn levende.

Leverkvantum 16618 hl. Rogn 224 hl.

des delvis mindre rasjonelle fiskemetoder og kanskje også et for intensivt fiske på trålerens vanlige fiskeplasser. I det australske fiske deltar ca. 55 trålere med en samlet besetning på 270 mann og disse tar nesten halvparten av årsfangsten. Den annen halvpart tas av omtrent 2000 mindre båter, som ofte ligger i opplag over lengere perioder fordi det er vanskelig å skaffe mannskap.

For å supplere det innenlandske fiskes utilstrekkelighet har det i de senere år vært innført en del frosne fiskevarer. En viss motvilje blant befolkningen mot frosne fisk må dog overvinnnes. Importen for året 1950/51 oppgis til 1445 tonn fra New Zealand, 2230 tonn fra Syd-Afrika, 1380 tonn fra Storbritannia, 90 tonn fra Danmark, 8 tonn fra Norge, 35 tonn fra Japan og 40 tonn fra andre land. Importen fra Storbritannia består for den største dels vedkommende i fileter av torsk, hyse, uer og en del rødspette. »Fried fish shops« av engelsk type er blitt opprettet også i Australia, og disse er kjøpere av en stor del av den frosne importerte fisk. Den fra New Zealand importerte fisk er for en stor

del den såkalte »blue cod«, som anvendes til røking. Det finner også sted en viss import av røykt fisk fra Syd-Afrika, Storbritannia og New Zealand og da helst som røykt torskefilet eller skotsk kippers. Importen av røykt fisk i 1950—51 innbefattet en mindre import av tørrfisk utgjorde 3200 tonn. Samme år var det en import av 8000 tonn saltet fisk med Storbritannia, Holland, Italia og Spania som hovedleverandører.

I Australia er det et stigende forbruk av fiskekonserves, som i det vesentlige importeres. Hovedleverandøren er Norge, som gjennom mange år har opparbeidet et sikkert marked i Australia. I de første etterkrigsår var det en betydelig avsetning av dansk herm. brisling i Australia, men denne avsetning kulminerte i 1948. Den danske fiskekonserves har hverken prismessig eller kvalitetsmessig kunnet konkurrere, og der er nå bare en forsvinnende interesse for den i australske forretningskretser. Annerledes har det gått med importen av fiskekonserves fra Storbritannia, som er blitt fordoblet siden 1948.

### Dommen i Haag — en dom av historisk betydning.

»The Fishing News« redaksjonelle kommentar i anledning av dommen i Haag i bladets utgave for 22. desember gjengis nedenfor i oversettelse:

»Den avgjørelse som domstolen i Haag har truffet til fordel for Norge setter punktum for en prøve-sak, som nok kan komme til å forandre de nesten over hele verden godkjente konvensjoner vedrørende territorialfarvann og fiskerisoner. Vi har alltid bygget nasjonale krav over sjøområder på en utstrekning av 3 miles fra lavvannslinjen på det nærmeste punkt av kysten — utenfor denne grense var havet sedvanlig fritt.

Dommen i Haag byr nå land som Island og Danmark (med sin suverenitet over Grønland) en anledning til å anvende den nye grunnlinje på sine egne kyster. Basert på linjer trukket mellom de ytterste skjær vil de dergjennom omfattede nye territoriale farvannsområder innbefatte noen av verdens fineste fiskebanker. De mest utbyttegitende torskbanker på den islandske kyst ville gå tapt for de britiske trålere. Danmarks førsteklasse flyndre vil fremdeles bli å få, men dyr til kjøps, for mange av de beste områder vil bli stengt for britiske fiskefartøyer. Hundrer av mil av de nyoppdagede grønlandske farvann kan bli lukket for oss.

Og til gjengjeld? Ja, vi kunne lukke Moray Firth og lignende store bukter og innløp.

Poenget i det som nå bør gjøres er enkelt: Er det ikke mulig etter Haagdomstolens avgjørelse for regjeringen å sammenkalle en konferanse av samtlige europeiske fiskerinasjoner for å finne frem til en fornuftig og passende modus operandi for den fremtidige fortsettelse av de europeiske fiskerier?

Dersom det ikke avholdes en sådan konferanse er det fare for at de internasjonale fiskeriforhold vil skades.

Imidlertid har den britiske regjering rettelig meddelt at den vil bøye seg for Haagdomstolens avgjørelse.

Men dydig optreden vil ikke, dersom viktige banker stenges for dem, hjelpe Hull- og Grimsby-skipperne til å sikre nasjonen dens fiskeforsyninger.

Regjeringen må prøve å komme til en praktisk forståelse med Island, Danmark og Norge i særdeleshet, basert på den nye fortolkning av fiskerettigheter, slik som disse nå anerkjennes gjennom avgjørelsen i Haag.

## Fladensesongen reddet årets svenske fiske.

Nedenfor gjengis som utdrag en av G. Å. for »Svenska Västskustfiskaren« skrevet betraktning over årets fladenfiske.

I år har det mer enn noensinne vært tydelig at fladenfisket er ryggraden i det vestsvenske havfisket. Det feilslagne vinterfiske og forsommerens knappe tilgang på fisk gjorde at det så ganske bekymringsfullt ut for mange fiskelag.

Fladensesongen reddet imidlertid situasjonen. Det fine været på ettersommeren understøttet også i høy grad fisket og gode omsetningsmuligheter gjorde at fisket kunne foregå normalt gjennom hele sesongen.

I fjor deltok 272 båter i nordsjøfisket etter sild. I år steg deltakelsen noe, nemlig til 279 båter. Den første fladensild ble ilandbrakt i Gøteborg den 23. juli. Nesten på dagen 4 måneder senere eller den 22. november ble årets siste nordsjøfiske ilandbrakt fra Doggerbank. Sesongens siste fangst ble levert av fartøyet »Caprice« av Åstol, som for anledningen avsluttet sin 15. silde- og frossetur i 1951 med en fangst på vel 200 kasser. Antagelig er dette den eneste båt med så stort antall fangstturer, dog har flere tatt 14 turer.

Fisket tok seg bra opp allerede fra begynnelsen av selv om sildeforekomstene var ujevne. De gode værforhold lettet imidlertid søkningen etter silden. Radiotelefonene var til god nytte.

Fisket var på sitt største i begynnelsen av september — således ble det alene den 10. september tilført vestkysten 30 300 kasser fladensild.

Da deltakernes antall var større i år enn i fjor ble også fangstturenes antall større. Til tross for at ganske mange ilandbrakte fangstene sine i Danmark og Tyskland, og tross ganske betydelige direkteleveranser i Storbritannia, har det i svenske havner vært levert 1631 fangster mot 1518 året før. Ifølge midlertidige oppgaver utgjorde det samlede i Sverige leverte kvantum 21 000 tonn fersk sild og 2800 tonn sjøsaltet fladensild. Tilsvarende tall i fjor var 14 460 tonn og 1990 tonn.

Den store rolle som foreningen Västskustfisk spiller for fladenfisket fremgår av tallene for omsetningen av de ilandbrakte kvantiteter. Västskustfisk har nemlig overtatt ikke mindre enn 12 470 tonn fersk sild, mens resten fordeler seg således: Fersksildmarkedet 1500 tonn, hermetikkindustrien 571 tonn, sildesalterne 3750 tonn, eksportsalting 2640 tonn, ferskeeksport 9 tonn, sildolje 39 tonn. Av de sjøsaltede partier har salterne kjøpt 1930 tonn, hermetikkindustrien 100 tonn og Västskustfisk 767 tonn.

Det har ofte vært fremsatt ønske om at svenske sildefiskere skulle få adgang til direkteleveranser av sild i Storbritannia. Gjennom formidling av Svensk Andelsfisk kom dette i stand og et større antall fartøyer kunne levere sine fangster i fast regning i Hull, hvor det ble levert 38 fangster på tils. 878 670 kg. Oppgjør fant sted gjennom Svensk Andelsfisk. Dessuten leverte en del fartøyer silden til auksjon i Aberdeen, hvor salget i alminnelighet gikk bra. Antagelig dreier det seg om ca. 40 leveranser i Aberdeen med et lignende samlet kvantum som i Hull. Den svenske silden fikk et godt ord på seg i Storbritannia, fordi den ble levert i kasser.

Landingene i Vest-Tyskland ble også i 1951 omfattet med betydelig interesse, og utgjorde tilsammen 2620 tonn fordelt på 66 fangster. I 1950 ble der levert 37 fangster på tils. 1000 tonn. Også her ble de fleste fangster levert

## Islands fiskeeksport januar/okt. 1951 og 1950.

I jan./okt. 1951 og 1950 er det blitt eksportert følgende mengder:

	Mengde i 100 kilo		Verdi (f.o.b.) 1000 isl. kr.	
	Januar/okt.		Januar/okt.	
	1951	1950	1951	1950
	tonn	tonn		
Klippfisk.....	8 951	981	49 006	5 831
Saltfisk, vasket og presset.....	596	54	1 624	155
Saltfisk, uvirket..	20 438	20 245	53 374	46 732
Ferskfisk, iset...	38 569	24 376	52 286	19 144
—«— frosset.	27 364	13 156	135 790	53 444
Tørrfisk.....	658	93	4 747	469
Hermetikk.....	298	347	1 918	1 768
Saltsild.....	10 453	9 304	36 343	26 285
Frossen sild.....	1 078	868	2 293	1 776
Damptran.....	4 919	10 979	35 257	38 917
Rødfiskolje.....	2 013	455	11 136	1 930
Sildolje.....	9 415	3 163	57 804	9 318
Sildemel.....	2 614	949	5 737	1 182
Rødfiskmel.....	13 928	4 970	27 474	11 064
Fiskemel.....	9 608	7 766	19 483	17 540
Hvalkjøtt.....	318	389	559	590
Saltet rogn.....	2 090	2 395	4 865	5 062

pakket i kasser, men mot slutten av sesongen da del ble vanskelig å skaffe sådanne forsøkte en del fartøyer seg med leveranse av løssild. Dette falt ikke i god jord blant de tyske kjøpere.

Et kvantum på om lag 2000 tonn fladensild ble levert i Danmark, hvor etterspørselen øket mot slutten av sesongen.

Det er naturlig at fiskerne med stor interesse følger med når det gjelder mulighetene for avsetning av de lagre av saltet fladensild som fremdeles finnes i landet. I begynnelsen av desember utgjorde disse lagre tilsammen ca. 20 000 tønner, hvorav Västskustfisk satt med det meste.

Det har vært lagt meget arbeid på å få plasert en del av den saltsild på eksportmarkedene, og utsiktene skal være bra selv om det ennå ikke er truffet noen avtaler herom.

## Svenske fiskefartøyers bunkring og proviantering i Norge.

Ifølge »Svenska Västskustfiskaren« for 15. desember 1951 har styret i Svenska Västskustfiskarnes Centralförbund på et møte den 1. desember besluttet å undersøke mulighetene for å få i stand forhandlinger med de norske myndigheter angående svenske fiskeres rett til å bunkre og proviantere under besøk i norske havner. Da det ikke synes å være noen bestemte retningslinjer på dette område anså en det ønskelig om sådanne kunne erholdes.

Styret besluttet for øvrig å søke forbindelse med svenske fiskere for hvem spørsmålet er aktuelt, og anmodet fiskere som har erfaringer på området eller som gjerne vil fremkomme med sine synspunkter om å sette seg i forbindelse med Centralförbundet.

Norges utførsel av fiskeprodukter fra 1. januar til 8. desember 1951 og i uken som endte 8. desember.

9

TOLLSTEDER	Fersk silde i alt	Fersk vårsilde	Fersk storsilde	Fersk fetsilde	Fersk forfangst silde	Fersk brisling og småsilde	Frossen silde i alt	Frossen vårsilde	Frossen storsilde	Frossen fetsilde	Frossen forfangst silde	Frossen brisling og småsilde	Fersk fisk i alt	Fersk torsk	Fersk lange	Fersk sei	Fersk hyse	Fersk makrell	Fersk kveite	Fersk flyndre
	Stat. nr. 4031-36	Stat. nr. 4032	Stat. nr. 4031	Stat. nr. 4034	Stat. nr. 4033	Stat. nr. 4036	Stat. nr. 4041-45	Stat. nr. 4042	Stat. nr. 4041	Stat. nr. 4044	Stat. nr. 4043	Stat. nr. 4046	Stat. nr. 4051-16	Stat. nr. 4051	Stat. nr. 4054	Stat. nr. 4052	Stat. nr. 4053	Stat. nr. 407	Stat. nr. 4061	Stat. nr. 4064
	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn
Fredrikstad .....	18	—	—	—	—	18	—	—	—	—	—	—	116	—	—	—	—	—	—	1
Oslo .....	5	—	—	—	—	5	38	—	38	—	—	—	150	58	—	10	36	—	24	10
Kristiansand S ..	12	3	—	—	—	9	8	—	—	—	6	2	426	—	1	—	3	376	—	1
Egersund .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	21	—	—	—	—	—	—	—
Stavanger .....	117	—	21	—	—	96	1 944	979	932	—	10	23	176	1	—	7	4	—	—	6
Kopervik .....	—	—	—	—	—	—	233	133	100	—	—	—	10	—	—	—	—	—	—	—
Haugesund .....	15 608	14 660	587	—	—	361	1 746	1 161	527	—	—	58	234	18	—	32	13	104	—	—
Bergen .....	20 677	2 683	16 095	—	1 874	25	3 279	898	2 232	—	149	—	8 168	2 219	7	881	1 587	—	—	362
Florø .....	8 083	1 978	6 012	—	93	—	572	208	325	—	39	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Måløy .....	5 664	2 112	3 360	—	192	—	2 198	334	1 430	—	434	—	2 578	96	2	29	99	—	34	10
Ålesund .....	10 372	2 193	7 663	—	516	—	5 152	1 033	3 459	—	660	—	3 315	803	2	259	858	—	610	53
Molde .....	445	—	—	—	7	438	972	214	593	—	44	121	49	7	—	—	19	—	7	2
Kristiansund N ..	—	—	—	—	—	—	1 877	84	1 168	106	145	374	742	59	—	—	54	—	70	27
Trondheim .....	369	—	125	—	21	223	2 028	411	1 147	—	9	461	1 944	504	—	30	347	—	490	419
Bodø .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	45	—	—	—	—	—	38	7
Svolvær .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	760	251	—	105	155	—	64	115
Tromsø .....	28	—	18	10	—	—	7	—	7	—	—	—	1 453	337	—	1	370	—	353	128
Hammerfest .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	183	13	—	—	85	—	61	18
Vardø .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	31	3	—	—	5	—	1	22
Andre .....	60	—	14	—	6	40	—	—	—	—	—	—	858	20	—	7	12	359	127	42
I alt .....	61 458	23 629	33 895	10	2 709	1 215	20 054	5 455	11 958	106	1 496	1 039	21 259	4 389	12	1 361	3 647	839	2 199	1 223
I uken*) ..	72	—	—	—	—	72	89	—	—	—	—	89	353	69	—	65	112	—	90	7

\*) På grunn av korreksjoner og avrunding av tallene til nærmeste hele tonn vil summen av uketallene ikke alltid stemme med tallene for si alt. Dessuten vil oppgavene fra noen av de nordligste

poststeder på grunn av den sene postgang ikke være kommet inn ved ukespjårets slutt. Utførselen blir i slike tilfelle ikke tatt med i uken, men kommer bare med i tallene hittil i år.

TOLLSTEDER	Fersk ål	Fersk uer	Fersk brosmme	Fersk pigghå	Fersk håbrand	Fersk laks	Fersk Steinbit	Fersk rogn	Annen fersk fisk	Frossen fisk i alt	Frossen torskefilet	Rundfrossen torsk	Frossen seifilet	Rundfrossen sei	Frossen hysefilet	Rundfrossen hyse	Frossen makrell	Frossen annen fisk	Tørrfisk i alt	Klippfisk i alt
	Stat. nr. 412	Stat. nr. 409	Stat. nr. 405e	Stat. nr. 414i	Stat. nr. 414z	Stat. nr. 411 <sup>1</sup>	Stat. nr. 410	Stat. nr. 416	Stat. nr. 405e, 57-59, 62, 63, 65, 66, 8, 11, 12, 13, 15	Stat. nr. 4171-31	Stat. nr. 4171	Stat. nr. 420 <sub>2</sub>	Stat. nr. 417 <sub>2</sub>	Stat. nr. 420 <sub>2</sub>	Stat. nr. 417 <sub>3</sub>	Stat. nr. 420 <sub>3</sub>	Stat. nr. 422	4174, 518, 19, 420, 421s, 423-431	Stat. nr. 433-38	Stat. nr. 439-43
	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn
Fredrikstad .....	115	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Oslo .....	—	—	—	—	—	9	—	3	—	50	—	—	—	—	—	—	—	50	—	7
Kristiansand S ..	8	—	—	—	—	5	—	—	32	421	—	—	—	—	—	—	414	7	—	27
Egersund .....	6	—	—	—	—	1	—	—	14	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Stavanger .....	9	—	—	7	19	16	—	—	107	1 401	—	—	—	14	—	—	1 252	135	—	1
Kopervik .....	10	—	—	—	—	—	—	—	—	314	—	—	—	16	—	—	244	54	—	—
Haugesund .....	3	—	—	16	—	—	—	—	48	1 087	—	—	—	—	—	—	931	156	—	—
Bergen .....	75	—	1	588	282	96	7	233	1 510	504	56	—	8	6	24	—	88	322	11 076	2 745
Florø .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Måløy .....	—	—	—	2 242	—	8	—	10	48	247	—	—	—	—	—	—	—	247	—	166
Ålesund .....	—	—	—	369	16	2	—	135	208	830	—	23	2	146	—	—	—	659	1 335	17 269
Molde .....	—	—	—	7	—	—	—	—	7	46	—	—	—	—	—	—	—	46	—	—
Kristiansund N ..	—	—	—	418	—	3	1	7	103	4 188	538	47	125	237	740	—	71	2 430	936	25 411
Trondheim .....	—	—	—	1	—	58	7	56	32	1 637	545	66	155	35	28	—	—	808	334	—
Bodø .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1 403	183	173	90	159	—	—	—	798	—	1 972
Svolvær .....	—	—	—	—	—	—	1	62	7	3 849	1 265	12	369	409	136	2	—	1 656	4 542	—
Tromsø .....	—	2	—	—	—	7	—	186	69	2 428	283	368	344	241	166	33	—	993	1 478	—
Hammerfest .....	—	—	—	—	—	3	—	3	—	1 394	262	65	367	48	222	—	—	430	—	—
Vardø .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	214	15	—	—	—	41	—	—	158	—	—
Andre .....	77	—	—	—	—	5	—	1	208	1 045	212	24	111	128	1	2	305	262	6	5
I alt .....	303	2	1	3 648	317	213	16	696	2 393	21 058	3 359	778	1 571	1 439	1 358	37	3 305	9 211	19 714	47 602
I uken*) ..	—	—	—	1	—	—	—	6	3	94	23	—	—	—	8	—	—	63	1 080	704

Nr. 1, 3. januar 1952

TOLLSTEDER	Saltet sild i alt	Saltet vårsild	Saltet storsild	Saltet fetsild	Saltet skjærsild	Saltet Nord sjø-sild	Saltet islands-sild	Saltet brisling	Krydder sild	Krydder saltet brisling	Saltet fisk i alt	Saltet rogn	Røykt sild	Hummer	Reker	Andre skalldyr	Hermetikk i alt	Sildemel	Fiskemel (Herund. tørrfiskemel)	Tang mel
	Stat. nr. 444 <sub>1-7</sub>	Stat. nr. 444 <sub>1</sub>	Stat. nr. 444 <sub>3</sub>	Stat. nr. 444 <sub>2</sub>	Stat. nr. 444 <sub>3</sub>	Stat. nr. 444 <sub>3</sub>	Stat. nr. 444 <sub>3</sub>	Stat. nr. 444 <sub>4</sub>	Stat. nr. 445 <sub>1</sub>	Stat. nr. 445 <sub>2</sub>	Stat. nr. 446 <sub>1-56</sub> <sub>2</sub>	Stat. nr. 4723 <sub>1-2</sub>	Stat. nr. 460	Stat. nr. 466	Stat. nr. 469	Stat. nr. 467-468 470-471	Stat. nr. 473-97	Stat. nr. 1213 <sub>1</sub>	Stat. nr. 1213	Stat. nr. 1226
Fredrikstad . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	7	—	—	—	—	14	4	4	412	—	—	—
Oslo . . . . .	1	—	—	1	—	—	—	—	—	—	2	—	—	15	43	4	638	—	—	—
Kristiansand S . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	33	—	—	89	127	—	9	—	—	—
Egersund . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	122	—	14	7 255	425	—
Stavanger . . . . .	319	94	34	7	—	48	136	—	34	8	68	31	33	222	204	—	14 819	4 172	—	56
Kopervik . . . . .	6 261	1 816	3 511	—	—	370	564	—	1 002	—	—	—	—	—	51	—	37	449	—	—
Haugesund . . . . .	13 613	3 182	8 836	13	—	463	1 119	—	1 164	—	184	14	56	—	3	—	1 143	24 425	—	—
Bergen . . . . .	25 898	26	22 689	216	249	87	2 631	—	2 388	1	218	1 315	798	110	107	—	9 605	14 967	601	49
Florø . . . . .	3 139	—	3 139	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	523	1 740	—	—
Måløy . . . . .	1 350	—	1 317	—	—	—	33	—	—	—	16	—	—	—	16	—	337	7 605	200	—
Ålesund . . . . .	9 881	99	8 138	2	—	—	1 642	—	664	—	3 542	961	1 572	—	20	—	939	17 990	888	—
Molde . . . . .	2 032	1	1 935	60	36	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	706	—	—
Kristiansund N . . . . .	2 400	53	1 954	150	24	—	219	—	45	—	2 567	489	51	—	55	—	1 359	1 796	149	519
Trondheim . . . . .	3 205	1	262	2 942	—	—	—	—	—	—	11	11	—	5	284	74	2 391	4 963	—	—
Bodø . . . . .	25	—	—	25	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	5 404	115	—
Svolvær . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	176	1 512	—	—	29	—	277	2 711	6 235	—
Tromsø . . . . .	26	—	25	1	—	—	—	—	—	—	10	103	—	—	65	—	17	5 376	279	—
Hammerfest . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	11	5 572	692	—
Vardø . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1 117	—
Andre . . . . .	3 543	1 677	1 164	79	—	97	526	—	351	—	1	3	—	8	187	5	576	7 207	480	—
I alt . . . . .	71 693	6 949	53 004	3 496	309	1 065	6 870	—	5 655	9	6 828	4 439	2 510	463	1 318	87	33 107	112 338	11 181	624
I uken*) . . . . .	106	2	10	28	44	3	19	—	3	—	27	—	63	31	14	—	601	1 185	274	75

TOLLSTEDER	Andre forstoffer	Dampmedisintran	Råmedisintran	Blanktran	Brunblanktran	Bruntran	Håtran	Høyvitaminhold. Kveiteolje m. v.	Selolje rå	Bottle-nose og spermasettolje rå	Slideolje rå	Avfallsran og tran grakse	Hærdet fett	Stearin m. v.	Føtt-syrer og olein	Fiske-lim	Guano	Sei-, kobbeskinn og klappm.	Annet	
	Stat. nr. 1214-16. 23. 1225 <sub>1</sub>	Stat. nr. 1516 <sub>1-3</sub>	Stat. nr. 1516 <sub>1</sub>	Stat. nr. 1517 1518 <sub>1</sub>	Stat. nr. 1518 <sub>2</sub>	Stat. nr. 1518 <sub>3</sub>	Stat. nr. 1515 <sub>1-3</sub>	Stat. nr. 1514	Stat. nr. 1513	Stat. nr. 1511	Stat. nr. 1512	Stat. nr. 1520	Stat. nr. 1543 <sub>1</sub> 1543 <sub>2</sub>	Stat. nr. 1548	Stat. nr. 1550 <sub>1</sub> 1549	Stat. nr. 1681 <sub>4</sub>	Stat. nr. 1901 <sub>1-3</sub>	Stat. nr. 2318.19	Stat. n <sup>o</sup> . 207.215.461-65.1504.1507 1508.1510.1519.1521 <sub>1-2</sub> 1522.1523.1544.2320-21 47171.4724-28.47311-32	
Fredrikstad . . . . .	1	—	—	—	31	—	—	—	—	1 329	3	—	43 039	—	510	—	—	—	—	15 413
Oslo . . . . .	32	624	—	2 296	1 596	23	276	14 507	330	329	—	144	103	132	82	1	—	2	—	489
Kristiansand S . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Egersund . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Stavanger . . . . .	59	—	—	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	495	—	—	14
Kopervik . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	135
Haugesund . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	163
Bergen . . . . .	190	2 542	30	6 607	761	106	313	53 774	2 232	511	—	655	499	16	3 992	—	—	783	—	26 364
Florø . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Måløy . . . . .	—	—	—	10	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Ålesund . . . . .	19	2 514	4	1 356	389	25	288	32 253	384	24	—	—	—	—	240	—	—	88	—	4 362
Molde . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Kristiansund N . . . . .	34	137	—	2 282	251	35	73	—	—	125	—	122	—	9	—	133	—	—	—	109
Trondheim . . . . .	197	—	—	—	—	—	3	—	—	—	—	—	—	2	—	1	—	—	—	182
Bodø . . . . .	22	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	24
Svolvær . . . . .	1 023	—	—	645	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	362
Tromsø . . . . .	91	64	—	935	554	—	50	—	2 553	—	—	2	—	4	—	—	—	—	78	62
Hammerfest . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	87
Vardø . . . . .	—	—	—	—	40	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Andre . . . . .	247	4	—	261	235	—	51	108305	34	6 675	—	24	14 878	—	344	—	199	15	—	7 000
I alt . . . . .	1 915	5 885	34	14 395	3 857	189	1 054	208839	55 33	8 993	3	948	58 521	161	5 168	135	694	966	—	54 766
I uken*) . . . . .	69	98	1	403	89	—	4	9826	33	5	—	—	2 240	—	—	—	149	20	—	546

7

Landbrakt fisk til Tromsø i tiden 1. januar—22. des. 1951.

Fiskesort	Mengde	Anvendelse					Fiske- mel
		Iset	Filet	Saltet	Hengt	Fiske-	
	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn
Torsk .....	192	43	98	40	11	—	
Sei.....	329	93	199	7	—	30	
Brosme ....	30	2	—	25	3	—	
Hyse .....	168	74	59	31	4	—	
Kveite .....	51	51	—	—	—	—	
Gullflyndre	13	13	—	—	—	—	
Smør flyndre	4	4	—	—	—	—	
Uer .....	64	63	1	—	—	—	
Steinbit ....	91	8	60	—	—	23	
Makr.størje.	90	70	20	—	—	—	
Annen .....	23	21	1	1	—	—	
Reker.....	360	360	—	—	—	—	
<b>I alt</b>	<b>1 415</b>	<b>802</b>	<b>438</b>	<b>104</b>	<b>18</b>	<b>53</b>	

448 hl lever, 29 hl rogn, hvorav 16 hl iset.

### Blir det slutt med silden i Nordsjøen?

Sjefen for det britiske marine-biologiske laboratorium, dr. F. S. Russell, opplyste nylig at det er en viss fare for at silden skal bli borte fra Nordsjøen.

I løpet av de siste 20 årene har man kunnet konstatere stadig stigende temperatur i Nordsjøen, sa dr. Russell, og dette innebærer muligens at den for all fremtid blir et »varmthav«. Dette forhold, at en har fanget betydelige mengder sardiner på de vanlige sildebanker er ytterst betydningfullt, fortsatte han. Silden er en kaldtvannsfisk og sardinen trives best i varmere vann. (Svenska Västskust-fiskaren 15. desember 1951).

### Indias fiskerier.

Den samlede fangst av fisk langs Indias kyst unntatt Kathiawar-kysten i 1950 er av Central Marine Fisheries Research Station i Mandapan, Syd-India blitt anslått til 560 334 tonn (15 012 714 maunds). Sardiner, makrell og reker utgjorde 19,5 pst., 15,9 pst. og 13,3 pst. henholdsvis. Av fangsten ble 75 pst. tatt på Indias vestkyst.

### Britisk hjelpefond for forliste fiskeres etterlatte har hjulpet over 1 million mennesker.

For godt og vel hundre år siden følte en filantropisk innstillet læge i Bath, herr John Rye og hans venn den forhenværende los fra Bristol, herr C. C. Jones seg slått av rapportene om de mange fryktelige forlis som forekom blant fiskebåtene på nordkysten av Devon, som ofte resulterte i tap av menneskeliv. De undret seg over om det fantes noe slags fond som kunne yte støtte til de druknede fiskeres etterlatte, men fant ut at intet slikt fantes.

De to herrer utkastet da en plan som de forela for admiralen the Right Hon. Sir George Coburn, som den 20. februar 1839 sammenkalte til et offentlig møte på hvilket Shipwrecked Fisherman and Mariners' Benevolent Society (Skibbrudne Fiskere og Sjømenns Velgjørenhets Selskap) ble dannet. Siden dengang har selskapet ytet støtte til 1 053 288 fiskere og sjøfolk og deres etterlatte.

I de første 9 måneder av forløpne år ytet selskapet støtte i 2506 tilfeller. (The Fishing News 22. desember 1951).

## Hordaland Fiskesalslag S/L

Salgsorganisasjon for fiskarane i Hordaland

Kontor: Nikolaikirkealmenning 2, Bergen

Telefoner: 12 728 - 12 818 - 16 512

### CLEMENT JOHNSEN A.S — BERGEN

Mottar til forhandling: *Sild, Fisk, Tran, Rogn* etc. Lager av *Tønner og Salt*. Dampskibsekspedisjon: **Bergen—Nord-Norge, Bergen—Oslo**. Telefonsentral 19 760

### CHRISTIAN von TANGEN A.S - BERGEN

Kjøper Tørrfisk, Tran, Rogn, Fiskemel, Guano

Telegramadresse: «Christian»

### HALFDAN L. SOLBERG A/s, Bergen

Telefoner: 56 654 - 56 486 Telegr.adr. «Emballasje»

Tønnefabrikk - Bøkkerforretning

Lager av alle sorter tomfat og drums. Justerte silde-mål, tranmål, saltmål. Trandampekar, lossemål etc.

### A.S Kulimport, Stavanger

Bunkerkull, fabrikk-kull, huskull, koks, sinders

Telefoner 20 700, 27 550

### GLØDEHODEMOTOREN

# „STERK“

svarer til sitt navn

A/s Nabbetorp mek. Verksted

Fredrikstad

Filterpresser for tran, sild- og hvalolje

## HYDRAULIK A/s

BRATTVÅG

Hydrauliske Dekksmaskiner

for fiske-, frakte- og rutebåter

Telegramadr.: Hydraulik, Brattvåg Rikstelefon: 29 og 35, Brattvåg

Vi kjøper alle sorter fisk til ising, salting, henging og filetering. Vi er også interessert i alle sorter lever til vårt trandamperi.

**A/S VARDØFISK** Telefoner: 140 - 289  
TH. ØVERLAND A/S - BERNH. A. LARSEN Telegramadresse: „VARDØFISK“

### Skotsk sommersild til Finnland.

Ifølge en melding i »The Fishing News« for 22. desember lastet den norske damper »Jan« i midten av måneden 6000 tønner saltet sild for Finnland. Halvparten av lasten ble tatt ombord i Scrabster og den annen halvpart i Wick.

Dette var årets annen forsendelse av sommersaltet sild fra disse to havner.